# Livländische

# Gouvernements=Zeitung.

(XV. Jahrgang.)

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.

Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Wit Uebersendung per Bost 4 Rbl. 50 Kop.
Wit Uebersendung ins Haus 4 Mbl.
Bestellungen werden in der Nedaction und in allen Post-Somptoirs entgegengenomicen.

Апфляндскія Губерискія Відомости выходать 3 раза въ неділю:
по Понедільникамь, Середамь и Пятницамь.
Цівка за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересыявою по почті 4 руб. 50 коп.

3 pyő. 4 pyő. 50 ron. 4 pyő.

Съ доставкою на домъ 4 руб.

Нодписки принимается въ Редакціи и во всёхъ Почтовыхъ Конторахъ.



Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festrage, Bormittags von 7 bis 12 und Rachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Insecate beträgt:
für die einsache Zeite 6 Kop.
für die doppette Zeite 12 Kop.

Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Гу-бервской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и правд-ничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ угра и отъ 2 до 7 час. по полудни. Плата за частныя объявленія:

за стреку въ одинъ столбецъ 6 ксп. ва стреку въ два столбца 12 коп.

Понедъльникъ, 30. Января.

# Nº 12.

Montag, 30. Sanuar.

1867.

#### Inhalt.

Offizieller Theil. Personalnetizen. Franke, Papmortification. Einfellung von Nachsockungen. Mechnungsabichluß bes Kirchen Collegiums ber St. Jacobi-Gemeine Eingeliesette Pferde. Derkauf der Geschieden Stefferung von Fußfesseung ber Megaliesett, Brennhotz, Echebung ber Wegesteuer von der Libauschen Chausse und Unterhaltung. Berpachtung des Marzenschen Seuschlages Erhebung der Etandgelber vom Dünamarkt Bergebung von Waldbiefen in Wilderlingshof. Achtenpuln, Bestwortsche, Nondone, Nitsforow, Getsdorf, Preede und Klinge, Vermögensverkauf. Auction. Bermogeneverfauf. Auction.

Richtoffizieller Theil. Die Stellung der Augen beim Baumschnitt. Rigaer Comfunwerein Kafe von Erksen. Bekanntmachungen. An-gekommene Fremde Waaren Preiskourant.

# Officieller Theil.

#### Beränderungen

hinfichtlich bes Perfonalbestandes ber Civil-Beamten im Livlandifchen Gouvernement, Ordensverleihungen, Belohnungen 2c.

Mittelft Journalversügung der Livländischen Gomver-nements-Regierung vom 24. Januar c. Nr. 131 ist der Livländische Obersiscal Hofrath Höppener beauftragt wor-den die ossiela des Livländischen Gomvernements. Procu-reurs Staatsraths Schüge zu verseben.

Mittelft Journasversügung ber Livlaubijden Gouver-nements-Regierung vom 17. Januar Nr. 85 ift ber bis-berige weltliche Beifiger bes Defelschen Oberkirchen Boxfteberamtes, Dimitt. Garde-Dbrift Otto Baron Bughonden aufe Mene in Diesem feinem Amte bestätigt worden.

#### Anordunugen

und Bekanntmachungen ber Livlandifchen Gouvernements=Obrigfeit.

Da bie Anzeige gemacht worben, bag ber Aufenthaltspaß bes Preußischen Unterthans Abolph Franke d. d. Riga 8. Sanuar 1866 Mr. 51, giltig bis jum 15. December 1866, auf welchem auch beffen Frau Emilie und zwei Kinder Decar und Iba verzeichnet gestanden, abhanden gesommen, fo werben fammtliche Stadt- und Land-Bolizeibehörden Livlands vom Berwaltenben bes Gouvernements hierdurch beauftragt, ihm ben erwähnten Pag im Auffindungsfalle einzusenden, mit dem etwanigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Borschrift ber Wesetze zu verfahren.

Mr. 509.

Von der Livländischen Gouvernements-Berwal= inng wird hiermit fammtlichen gand- und Stadt-Bolizeisehörden Livlands aufgetragen, den durch bie in der Livlandischen Gouvernements - Zeitung Nr. 80 vom 18. Juli pr. enthaltene Publication sub Nr. 2127 veranlaßten Nachsorschungen nach ben ber vorigjährigen Rekrutirung sich entzogen habenben, zu Riga verzeichneten Dienstoklabisten Carl Regsbing (Loof.=Nr. 123), Jacob Wilhelm Strauß (Loof.=Nr. 11), Indrick Kallning (Loof.=

Nr. 180), Carl Julius Schuberg (Loof.=Nr. 51), sowie ben Arbeiterofladisten Offip Antonow Omi-trijew (Coof.- Nr. 198) und Lawron Artemjew Terentjew (Loof .= Mr. 142) teinen weiteren Fortgang gu geben, ba biefelben bereits ermittelt worden.

#### Anordungen

#### und Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Bom Kirchen = Collegio ber Rigaschen Evangelisch=Lutherischen St. Jacobi = Gemeine wird hier= mit dem § 630 des Allerhorhft beftätigten Rirchengefeles zufolge, allen ftimmberechtigten Gliebern bieser Gemeine bekannt gemacht, daß der Rechnungs-abschluß für das Jahr 1866 in der Vorhalle der St. Jacobistirche in einer Kapsel zur Einsicht ausschängt worden ist, und daß die gegen diese Jahreserrechnung etwa benbsichtigten Ausstellungen obgedachetem Kirchen-Collegio bis zum 1. März d. J. vorzustellen sind, nach Ablauf welcher Frist, Valls keine Bemerkungen eingegangen, Diefe Rechnung als von ber Bemeine anerkannt wird angeseben werden.

Miga, ben 25. Januar 1867.

Von der Polizeiabtheilung des Nigaschen Landsvogteigerichts wird der Eigenthümer eines am 5. d. M. hierselbst eingelieserten, wahrscheinlich aus ber Stadolle des Iklankruges gestohlenen, etwa 6 Jahre alten braunen Pferdes nebst Anspann und Schlitten hierdurch aufgesordert, sich innerhalb 6 Wochen a dato und zwar fpateftens am 7. Marg D. 3. jum Empfang feines Gigenthums, unter Beibringung ber erforderlichen Beweise, bei der Gingangs

erwähnten Behörde zu melben. Riga, den 24. Januar 1867. Mr. 76. 1

Bon der Polizei-Abtheilung des Rigaschen Landvogteigerichts wird der Eigenthümer einer am 18. Januar e. gegen 9 Uhr Morgens unter Atga-fen gesundenen braunen Stute hierdurch aufgesorbert, sich innerhalb 6 Bochen a dato und zwar spätestens am 9. Marz c. zum Empfang seines Eigenthums, unter Beibringung ber erforderlichen Beweise, bei ber Gingangs erwähnten Behörde 3u Mr. 90. melden.

Riga ben 26. Januar 1867.

Bon ber Polizei Abtheilung bes Rigaschen Landvogteigerichts wird ber Eigenthilmer eines am Morgen ben 20. Januar c. 161/2 Werft von Riga an der Riga-Mitauer-Chausses gefundenen Pferdes nebst Auspann und Schlitten hierdurch aufgefordert sich innerhalb 6 Wochen a dato und zwar spätestens am 9. März c. zum Empfang seines Eigenthuns, unter Beibringung ber erforderlichen Beweise, bei der Eingangs erwähnten Behörde zu melden.

Riga, ben 26. Januar 1867.

Mr. 91. 3

#### Proclamata.

Auf Befehl Gr. Raiferlichen Majestät bes Selbstherrschers aller Reußen ze. bringt das Pernau-Fellinsche Areisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr dimitt. Ordnungs-gerichts-Adjunct Alexander von Ditmar, Erbbestter des im Fennernschen Kirchspiele des Pernauschen Kreises belegenen Gutes Alt-Fennern hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetlicher Weise barüber zu erlassen, bag die zum Gehorchstande Diefes Gutes gehörigen Gefinde, als:

- 1) Pifta Michel Rr. 73, groß 10 Thl. 47 Gr., auf ben Bauer Juri Jensen für ben Kaufpreis von
- 2) Kamajoo Arro, groß 13 Thl. 2 Gr., auf ben Bauer Tonnis Reimann für ben Kaufpreis von 2300 Rbf. S.,
- 3) Pernive Peter Nr. 112, groß 5 Thl. 22 Gr. auf ben Bauer Mangus Manguffon für ben Kauf-
- preis von 750 Rbl.,
  4) Kimwiarro Nr. 66, groß 7 Tht. 72 Gr., auf ben Bauer Jaan Titus für den Kaufpreis von 1375 Rbl.,
- 5) Mibidosaare Nr. 56, groß 7 Thl. 9 Gr., auf ben Bauer Karl Kapsi für ben Kauspreis von
- 6) Kawasov Alt Nr. 82, groß 12 Thl. 28 Gr., auf den Bauer Tomas Runt für ben Raufpreis von 2000 Abl.,
- 7) Joulo Nr. 92, groß 8 Thi. 62 Gr., auf ben Bauer Sans Rummi für ben Kaufpreis von
- 1365 Rbl.,

  8) Kiefa Abo Kr. 64, groß 19 Thl. 6 Gr., auf den Bauer Tönnis Reier für den Kaufpreis von 3350 Rbl.,
- 9) Töllafaar Nr. 65, groß 5 Thl. 42 Gr., auf ben Bauer Jaan Michelfon fur ben Raufpreis von 1000 RM.,
- 10) Pifta Riegarro Nr. 75, groß 8 Thl. 77 Gr., auf ben Bauer Maddis Reier für ben Raufpreis
- 11) Lillapu, groß 9 Thl. 32 Gr., auf den Bauer Tomas Ringenfeld für ben Raufpreis von 1550
- 12) Ruffe pealt Mr. 25, groß 11 Thl. 48 Gr., auf den Bauer Jurri Jurrifon für den Raufpreis von 2000 Abl.,
- 13) Kuffe alt Rr. 29, groß 18 Thi. 14 Gr., auf den Bauer Johann Ringenfeld für den Raufpreis von 3000 Rbl.,
- 14) Ratfeppa Rr. 45, groß 16 Thl. 57 Gr., auf ben Bauer Abo Luberg für ben Raufpreis von
- 15) Roja fülla tubja Nr. 52, groß 12 Thl. 85 Gr., auf ben Bauer Saan Adamjon fur ben Raufpreis von 2200 Rbl.,
- 16) Roja Billi Rr. 53, groß 13 Thl. 21 Gr., auf ben Bauer Jaan Meimer für ben Kaufpreis von 2200 Rbl.,
- 17) Pifta Römme Nr. 74, groß 3 Thl. 78 Gr., auf ben Bauer Jaan Affon, für ben Kaufpreis von
- 18) Rahnoja Nr. 78. groß 8 Thi. 20 Gr., auf ben Bauer Johann Karlsberg für ben Kaufpreis von 1500 Rbl.,

19) Kamason hans Rr. 81, groß 10 Thl. 69 Gr., auf ben Bauer hans Raas für ben Rauspreis von 1700 Mbl.,

20) Tabfusse pealt Mr. 87, groß 12 Thl. 38 Gr., auf ben Bauer Jaan Tonnismann fur ben

Kaufpreis von 2400 Rbl.,

21) Saunasaare Nr. 99, groß 4 Thl. 52 Gr., auf ben Bauer Jaan Reimann für ben Kaufpreis von 866 Rbl.,

22) Allufte oja Rr. 107, groß 9 Thl. 73 Gr., auf ben Bauer Tomas Lind für den Kaufpreis von

1500 Rbl.,

23) Luuri selja Nr. 116, groß 4 Thl. 80 Gr., auf ben Bauer Ristjan Pill für den Kauspreis von 900 Rbl.,

24) Uhona Nr. III, groß 6 Thl. 3 Gr., auf ben Bauer Boldo Jaanson für ben Raufpreis von

1500 Mbl.,

- 25) Kullima Nr. 68, groß 20 Thi. 30 Gr., auf ben Bauer Märt Kull für den Kaufpreis von 4000 Rbl.,
- 26) Nörisaare Dr. 93, groß 6 Thl. 2 Gr., auf ben Bauer hans Beeren für ben Raufpreis von 900 Mil.,

27) Waffi Tibo Nr. 36, groß 21 Thl. 5 Gr., auf ben Bauer Jaan Jaanson fur ben Raufpreis von 3200 Rbl.,

28) Tönno maa Nr. 19, groß 7 Thl. 26 Gr., auf ben Bauer Riftjan Amend für ben Raufpreis von 1400 Rel.,

29) Latafiwwi Nr. 84, groß 8 Thi. 35 Gr., auf ben Bauer Carl Ruut für den Kaufpreis von

30) Kiesa Mr. 61, 62 und 63, groß 31 Thi. 85 Gr., auf ben Bauer Tomas Suburg fur ben Raufpreis von 6000 Abl.,

31) Waffi murro Nr. 44, groß 12 Thl. 50 Gr., auf ben Bauer Jurit Rungi für ben Kaufpreis von 1900 Rtl.,

32) Kiefa Mabbis Rr. 63, groß 15 Thi. 66 Gr., auf ben Bauer Mabbis Reier für ben Kaufspreis von 3100 Mbl.,

33) Tahkusse Mardis Nr. 90, groß 13 Ibl. 27 Gr., auf ben Bauer Mart Tampu fur ben Raufpreis von 2300 Abl.,

34) Kafoo Mr. 97, groß 13 Thi. 7 Gr., auf ben Bauer Jaan Diesfeld fur ben Kaufpreis von

35) Bodra augo Nr. IX, groß 7 Thi. 40 Gr., auf ben Bauer Saan Diesfeld für ben Kaufpreis von 1300 Rbl.,

36) Kaefer Nr. 98, groß 12 Thi. 8 Gr., auf ben Bauer hans Diesfeld für ben Raufpreis von 1900 Mbl.,

37) Unnafte Mr. 101, groß 8 Thl. 67 Gr., auf den Bauer Jurri Bitt fur ben Kanfpreis von 1300 Abi.,

38) Pernjol arro Mr. 111, groß 4 Thl. 22 Gr., auf ben Bauer Johann Riemann für ben Kaufpreis von 1000 Rbl.,

39) Pernjol Rarel Nr. 113, groß 5 Thl. 71 Gr., auf ben Bauer Jaan Affafren für ben Raufpreis von 1000 Mbl., 40) Pernjol murro Nr. 114, groß 6 Thl. 73

Gr., auf ben Bauer Jaan Abamfon fur ben Raufpreis von 1900 Rbl.,

41) Luuri Rr. 115, groß 13 Thl. 6 Gr., auf ben Bauer Johann Tomberg filr ben Kauspreis von

42) Selja Nr. II, groß 15 Thl. 21 Gr., auf ben Bauer Carl hansberg für ten Kaufpreis von 2500 MM.,

43) Rehhemetsa Mr. 17, groß 17 Thl. 48 Gr., auf ben Bauer Hans Pertel für ben Kauspreis von

44) Tahkusse Toma Nr. 91, groß 10 Thl. 8 Gr., auf ben Bauer Abo Nuut für den Kauspreis von 2100 Abl.,

45) Rebbafaare Nr. 94, groß 4 Thl. 65 Gr., auf ben Bauer Abo Kits für den Kaufpreis von 700 RH.,

46) Tellisaare Mr. 96, groß 8 Thl. 55 Gr., auf ben Bauer Rein Kits für den Kaufpreis von 1750 Rbi.,

47) Nabbasaare Nr. 95, groß 6 Thl. 8 Gr., auf ben Bauer Carl Saarmann für ben Kauspreis von 1225 Rbl. S., bergestalt mittelft bei biefem Kreisgerichte beigebrach-

ter Contracte übertragen worden sind, daß diese Befinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien beren resp. Käufern als freies von allen auf bem Gute Alt-Fennern ruhenden Sppothefen und Forderungen unabhängiges Eigenthum für fie und ihre Erben sowie Erb- wie Rechtsnehmer angehören follen, als hat das Pernau-Fellinsche Arcisgericht folchem Gesuche willfahrend, fraft bieses Proclams Alle und Jede, jedoch mit Ausnahme der Livlandischen adligen Buter-Credit. Societat, beren Rechte und Un-

fprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Ginwendungen gegen bie geschehene Berauferung und Eigenthumsübertragung bezeichneter Wefinde nebft Gebäuden und Appertinentien formiren zu fonnen vermeinen, auffordern wollen, fich binnen fechs Monaten a dato biefes Proclams b. i. bis zum 5. Juli 1867 bei biefem Rreisgerichte mit folchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich, angenommen sein wird, daß alle biejenigen, welche fich mahrend des Proclams nicht gemeldet, ftillschweigend und ohne allen Borbehalt barin einge-willigt haben, daß die gedachten Gesinde sammt allen Gebänden und Appertinentien ben genannten Räufern derselben erb. und eigenthümlich adjudieirt werden follen; als wonach ein Jeder, den folches angeht, sich zu richten hat.

Gegeben im Kreisgerichte Fellin, am 5. Januar 1867. Mr. 180. 2

No Krohna Mangalmuischas pagastteefas (Rigas Kreife un Dunamundes basuizdraudse) teek ussaukti wiffi tee, kurri tam nomirruscham fehi pagafta Rinnusch-zeema sainneckam Sanne Mittelfon ko parrada jeb kurreem winsch buhtu parada palizgis, få arri tee, kurreem no winna mantom kas ier robta, - lai tee arr famam praffifchaum, peerabdischanam un usbohschanam, tannî laifâ no 1 gadda un 6 nedekam (no appakscha rakstitas deenas sah= foht) pee schihs pagastteefas peeteizahs; pehz ta laka praffifchanas wairs nepeenems un ar slehpejeem pehz liffumeem isdarrihs.

Mangalmuischa, 16. Janwara 1867.

Mr. 16. 1

#### Torge.

Bur Lieferung von 150 Paar Fußfeffeluntergieher wird im Locale ber Livlandischen Gonvernements - Negierung am 14. Februar t. 3. gur gewöhnlichen Sessionszeit ein Torg und am 17. Februar ein Peretorg abgehalten werden und werden Diejenigen, welche die Lieferung zu übernehmen gesonnen sind, hierdurch aufgefordert, sich an den bezeichneten Tagen rechtzeitig und zwar nicht später als um 12 Uhr Mittags mit ihren Gesuchen bei Borstellung ber erforderlichen Salogge bei der Liv-ländischen Gouvernements - Regierung zu melden. Die Mufter ber Fußfesselunterzieher, sowie Die Lieferungsbedingungen find in ber Canzellei ber Livlandischen Gouvernements-Regierung einzusehen.

Bon dem Rigaschen Stadt = Cassa = Collegium wird die Lieferung des Jahresbedarfs an Brenn= holz für die von der Stadt mit folchem zu verschenben Gebände, Anftalten ic., bestehend in eiren

1150 Faben gemischten Birfen- und Ellern-Brennbolzes,

1100 Faden Vichten-Brennholges und

300 Faden Granen= ober Kallenholzes, auf ein oder aber auf drei hintereinander folgende Jahre an den auf den 21., 23. und 28. Februar d. 3. anberaumten Ausbotsterminen an den Mindestfordernden vergeben werden. Diejenigen, welche auf die Uebernahme folcher Lieferung reflectiren wollen, werden desmittelft aufgefordert, ihre Mindest= forderungen schriftlich in versiegelten Converts bis 12 Uhr Mittags ober aber mundlich um 1 Uhr Nachmittags an ben obanberaumten Terminen bei bem Stadt-Caffa-Collegium gu verlautbaren, zeitig zuvor aber in der Canzellei des Collegii die Liefe= rungsbedingungen einzuseben und zu unterzeichnen, sowie die geforderten Sicherheiten zu bestellen.

Riga-Rathhaus, ben 20. Januar 1867.

Mr. 129. 3

Отъ Рижской Коммисіи Городской Кассы на торгахъ назначенныхъ на 21., 23. и 28. ч. Феврали текущаго года отдано будеть въ откупное содержаніе поставка дровъ, потребныхъ для городскихъ зданій, заведеній и проч. долженствующихъ быть снабжаемы топлисомъ со стороны Городскаго Управленія и именно:

1150 саж. смъщанныхъ березовыхъ и ольхо-

выхъ дровъ,

1100 саж. сосновыхъ дровъ, 300 саж. еловыхъ дровъ,

срокъ этому откупу назначенъ будетъ или одинъ только годъ или же три сряду года и приглашаются симъ лица, желающія взять на себя таковую поставку объявить о требуемыхъ ими наименьшихъ цфнахъ въ пись: енныхъ запечатанныхъ конвертахъ, подаваемыхъ въ Коммисно Городской Кассы до 12 час. полудия или же изустно посредствомъ личной явки къ торгамъ въ 1 часъ по полудни, заранбе же тъмъ лицамъ явиться въ Канцелярію для разсмотрънія и подписки условій и представленія залоговъ.

Рига-Ратгаузъ, 20. Января 1867 года. № 129. 3

In Gemäßheit der Borschrift Giner Aurländischen Gouvernements-Regierung follen

1) die Erhebung der Wegestener auf der Libauschen Chaussée, und

2) bie Unterhaltung diefer Chanffee getrennt oder auch zusammen auf drei Jahre in Bacht vergeben werden. Die im Libauschen Rathhause abzuhaltenden Torge jum Ausbot find auf den 14. und 17. März 1867 Vormittags 11 Uhr anberaumt worden. Die Pachtbedingungen liegen bis babin in der Kanzellei der Stadtfammerei gu Jedermanns Ginficht bereit.

Libau, ben 21. Januar 1867.

Mr. 16. 4.

Bon der Bendenschen Domainen = Bezirksverwaltung wird besmittelst bekannt gemacht, daß zur Berpachtung bes im Wendenschen Kreise, Ronneburgschen Kirchspiele belegenen, 60 Deffätinen grosen publ. Marzenhofschen Heuschlages auf ein Jahr, d. i. vom 1. Januar 1867 bis dahin 1868, am 17. und 20. Februar a. c. hierfelbst Torge abgehalten werden sollen.

Die näheren Bedingungen fönnen vorher in ber Cangellei biefer Behorde eingefeben werden.

Wenden, Bezirksverwaltung den 14. Januar 1867. Mr. 121. 1

Diejenigen, welche die Erhebung der Standgelber für die Benugung des Dünamarktes vom 1. März 1867 ab bis zum 1. März 1868 in Bacht nehmen wollen, werden desmittelft aufgefor= bert, sich an ten auf ben 21., 23. und 28. Fe-bruar t. 3. anberaumten Ausbotsterminen um 1 Uhr Nachmittags zur Berlautbarung ihrer reip. Meistbote, zeitig zuvor aber zur Durchsicht ber Bestingungen und Bestellung der erforberlichen Sicherheit bei dem Rigaschen Stadt-Cassa-Collegium zu melben.

Riga-Rathhaus, ben 20. Januar 1867.

Mr. 121. 2

Лица, желающія взять на откупъ право взиманія сбора за стоянку на Придвинскомъ рынкъ, срокомъ съ 1. Марта 1867 года по тоже число 1868 года, приглашаются симъ явиться къ торгамъ, которые производиться будутъ въ Римской Коммисіи Городской Кассы 21., 23. и 28. ч. Февраля настоящаго года съ 1 часа по полудии, заранъе же тъмъ лицамъ явиться въ оную же Коммисно для разсмотръніа условій и представленія залоговъ.

Рига-Ратгаузъ 20. Января 1867 года.

*№* 121. 2

Von Seiten des Baltischen Domainenhofes wird hierdurch zur allgemeinen Kenntuiß gebracht, daß wegen Bergebung von 55 im Badeorte Bilderlingshof befindlichen Waldtheilen à 800 D. Vaden in Erbpacht, die Torge resp. Peretorge am 6. und 10. Februar beim Baltischen Domainenhofe stattfinden werden und daß die speciellen Bedingun= gen über diese Berpachtung an den Weschäftstagen in der Forstabtheilung eingesehen werden können. Riga, ben 19. Januar 1867. Mr. 981. 2

Псковское Губериское Правленіе объявляетъ что по постановлению опаго, состоявшемуся 28. Ноября сего года назначена въ продажу съ публичнаго торга въ Принутствін сего Правленія на срокъ 12. Мая будущаго 1867 года, съ узаконениою чрезъ три дня переторжкою, педвижимое имбије принадлежащее умершему Коллежскому Совътнику Семену Михайлову Черепнину, состоящее въ 3. части г. Пскова, а именно: домъ деревяннаго строепія 2-этажный, на каменномъ фундаментв, мърою въ длину по лицевой сторонъ 7 саж., по двору въ ширину  $9^{3}/_{4}$  саж., противъ лицевой стороны въ заднемъ концъ 8 саж., противъ стороны со двора 8 саж., обитый тесомъ и крытый бумагою. Флигель деревянный, одно-этажный, крытый бумагою, обшитый тесомъ, мёрою въ длину по улицё 8, а въ ширину 3 саж., на заднемъ концё 3 саж. и по двору въ длину 8 саж. Надворная постройка, ледникъ съ чердакомъ, крытый тесемъ.

Каменная клядовая съ погребомъ безъ дверей, мърою въ длину 4, а въ ширину 5 саж., крытая ветхимъ тесомъ. Сарай каретный, пристроенный къ кладовой, мітрою въ длину 4 а въ ширипу 33/4 саж., отъ каретнаго сарая помъщение, мърою въ длину 61/4, а въ инирину  $3^{1}/_{4}$  саж., о 24 вънцахъ съ коридоромъ въ низу коего кладовая, а въ другомъ отдълени стой-ла для лошадей а 3 для коровъ, верхъ о 4 отделеніяхъ, въ коихъ помещается, сеноваль, крытый тесомъ; банл, мърою въ длину 3, а въ ширину  $2^3/_4$  саж.; деревянный каретный сарай бревенчатый, въ длину  $5^{1}/_{2}$  саж., въ ширину 3 саж., крытый тесомь; конюшня деревянная, въ длину  $3^{1}/_{2}$ , а въ ширину  $2^{1}/_{2}$ , крытая тесомъ. При означенномъ домъ находятся садъ съ фруктовыми деревьями а именно: яблонь 43, липъ 8, дуль 12, сливъ 24, морелей 8, вишней 2, кустовъ крыжевнику 51, черной и бълой смородины 110, шиповника 12 кустарниковъ, 4 гряды шпанской малины, 8 цвътниковъ разныхъ грунтовыхъ цвътовъ около дороженъ, 8 цвътниковъ около дома. Подъ домомъ флигелемъ, надворною постройкою, дворомъ и садомъ мъста по лицевой сторонъ  $34^3/_4$  саж., поворотя въ право 23 саж. поворотя въ право къ дому, занимаемому губернскимъ баталіономъ  $34^3/_4$  саж., къ мъсту купца Васпльева 23 саж., а всего  $133^{1}/_{2}$  саж. Означенный домъ и флигель за исключеніемъ платежа въ Квартириую Коммиско 47 руб. 40 коп., мъщанскаго оклада 7 руб. 60 коп., и на за-страхованія 80 руб. 36 коп., на ремонтъ дома на чистку трубъ 24 руб., можетъ приносить чистаго дохода 413 руб. 36 коп., а мъсто подъ дворомъ и садомъ съ плодовитыми деревьями, за исключениемъ расхода на содержание примърно 10 руб., можетъ приносить чистаго додохода въ годъ 25 руб., почему означенное имъніе Черепнина оцінено въ 2730 руб. 16 коп. с., и продается на удовлетворение долга его Титулярному Советнику Карлу Михайлову Штейпу по закладной, совершенной въ Псковской Гражданской Падатъ 24. Октября 1861 года, въ суммъ 2700 руб. с. съ процентами. Желающіе купить это имъніе, могуть разсматривать бумаги, относящіяся до настоящей публикаціи и продажи во 2. Отдъленія Псковскаго Губери-№ 10,591. 3 скаго Правленія.

Отъ С. Петербургскаго Губерискаго Правденія объявляется, что по требованію Виленскаго Губерискаго Правленія, на удовлетвореніе частныхъ долговь разнымъ лицамъ, будетъ продаваться педвижимое имъніе, принадлежащее помбщику Людвигу Бъликовичу, состоящее Виленской губерии, Свънцанскаго увада, 3. стана, въ Мелегальскомъ приходъ, въ коемъ находится земли: въ постоянномъ пользовании крестьянъ 124 дес. 743 саж. и въ распоряжени владъльца 315 дес. 349 саж. съ нижесявдующими подраздбленіями: подъ строеніями 2 дес., огородами 1 дес., фруктовымъ садомъ 1 дес., пахатной 60 дес., съновосной 57 дес., лъсу дровянаго: дубоваго 52 дес. и еловато 40 дес., березовой рощи 2 дес., кустарниковъ 1 дес., перелоговъ 4 дес., порослей 5 дес., болота 3 дес., подъ дорогами 349 саж., подъ застънкомъ Чепушкинами 29 дес., въ Запрудви 20, въ Дембелиткахъ 23 дес., подъ отхожею пустошею въ д. Малдышановой 15 дес., итого всей земли въ описанномъ имънін 439 дес. 1092 саж., изъ строеній принадлежащихъ владъльцу: шесть деревянныхъ, крытыхъ соломою небольшихъ домовъ, съ такими же деревянными хозяйственными службами. Имвије это оцънено въ 9410 руб. с.

Продажа сія будетъ производиться въ Присутствіи С. Истербургскаго Губернскаго Правленія на срокъ торга 17. Іюля 1867 года, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою съ 11 часовъ утра. Желающіе могутъ разсматривать въ канцеляріи сего Правленія опись и другія бумаги, до сей публикаціи и продажи относящіяся.

Отъ С. Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по представленію Царскосельскаго Уйзднаго Суда и согласно постановленію сего Правленія 16. Ноября сего 1866 года состоявшемуся, будеть продаваться съ публичнаго торга пахатная, ейнокосная и лібеная земля въ количестві 77 дес. 326 кв. саж., принадлежащая землевладізьцу Сентъ-Михельской губерніи Егору Лаврентьеву Мондонс, состоящая С. Петербургской губерніи, Царско-

сельскаго увзда, по Вольшой Бълорусской дорогв и оциненная на 7800 руб.

Продажа эта назначается для удовлетворепія долга Мондоне Генералъ-Майору Апсельну Лыцинскому въ 4000 руб, съ процентами, по закладной крѣности совершеньой 22. Декабря 1861 года во 2. Денартаментъ С. Истербургской Гразданской Палаты в будетъ производиться въ присутствии Губернскаго Правленія 10. числа Марта будущато 1867 года съ узаконенною чрезъ три для переторжкою съ 11. часовъ утра. Желающе купить означенную землю могутъ разсматривать въ канцелярія Правленія опись и другія бумаги къ сей продажъ и публикаціи относнійнся.

10. Депабря 1866 года 💮 🐠 9580. 1

Оть С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что въ исполненіе Указа Правительствующаго Сената отъ 22. Ноября 1866 года за № 67,885 и по опредъленію сего Правленія 21. Декабря 1866 года, будетъ продаваться съ публичнаго торга принадлежащій кунеческой вдовъ Татьянъ Никифоровой, каменный 2-хъ этажный домъ, на плитномъ цоколъ, крытый жельзомъ, съ сараями, ледниками и землею въ количествъ 130 кв. саж., состоящій С. Петербургской губерніи въ г. Кронштадтъ, Московской части, 2. квартала, въ Павловской улицъ подъ № 13/78 и оцъненный въ 5091 руб.

Продажа означеннаго дома назначена по залогу его въ Окружномъ Инженерномъ Управленіи, на пополненіе слъдующаго тому Управленію взыскапія 3847 руб.  $18^{1}/_{4}$  коп., за неисполненіе контракта по подряду, а также на удовлетвореніе долговъ Никифоровой Государственному Банку 2348 руб. и разнымъ частнымъ лицамъ; для каковой продажи торгъ бубетъ производиться въ Присутствіи С. Петербургскаго Губерискаго Правденія 13. ч. Марта мъсяца сего 1867 года съ переторжкою чрезъ три дня, съ 11 часовъ утра. Желающіе купить уномянутый домь могуть разсматривать въ канцеляріи сего Правленія опись, и другія бумаги до сей продажи и публикація относящіяся.

30. Декабря 1866 года. № 439. 1

Отъ С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что по представленію Петергофскаго Уфзднаго Суда и на основании опредъленія сего Правленія 10. Декабря сего 1866 года состоявшагося, будеть продаваться дедвижимое имъніе, принадлежащее Тайному Совътнику Аристу Федорову Герздорфу, состоящее С. Петербургской губернін, Петергофскаго увзда, заключающее въ себъ разнородной земли, оставшейся отъ надъла крестьянъ, въ мызъ Кумалово 1723 дес. 1950 саж. и въ дачъ Нерадовой 434 дес. 3300 саж., а всего 2159 дес. 250 кв. саш. и въ мызъ Кумалово: домъ ... каменный 3-этажный о 30 комнатахъ, крытый жельзомъ, при домъ фруктовый садъ, на пространствъ  $1^{1}/_{2}$  десятины, обнесенный съ двухъ сторонъ каменною оградою, а съ другихъ сторонъ штакетомъ на каменномъ фундаментъ и въ каменныхъ столбахъ; флигель деревянный, на каменномъ фундаментъ, о 4 компатахъ, крытый тесомъ, кухии камениая, флигель каменный о 20 комнатахъ, крытый жвлъзомъ, баня о двухъ отделеніяхъ, прачечная, погребъ и амбаръ, каждое отдъльно, каменные, крытые тесомъ, конюшия о двухъ отделеніяхъ съ двумя комнатами и кладовою каменная, крытая желъзомъ; гумно каменное съ молотильною машиною, крытою тесомъ и жельзомъ; навъсъ на каменныхъ столбахъ, погребъ каменный и скотный дворъ, псарная и птичная избы, кирпичный сарай и каменная кузница, винокуренный заводъ, каменный 2-этажный, съ паровикомъ другими необходимыми для дъйствія аппаратами; при заводъ флигель 2-этажный, изъ коихъ нижній этажъ каменный а верхній деревянный, водяная мельница на ръкъ Систъ, каменная о 3 поставахъ съ лъсопильнымъ приводомъ, при мельницъ кузница, скотный дворъ, конюшия и рига деревянные; на евнокосныхъ лугахъ два сънныхъ сарая, на каменныхъ фундаментахъ, съ каменными въ стънахъ столбами и въ лъсной дачъ сънной сарай, караульная и охотничьи избы. Кромъ сего два пруда для садки рыбы. Имъніе что оцънено въ 30,000

Продажа назначается на удовлетвореніе иска Генералъ-Маіора Модеста Вакара въ 50000

руб., по закладной крвпости, совершенной во 2. Департаменть С. Петербургской Гражданской Палаты 19. Декабра 1863 года и будетъ производиться въ присутствін С. Петербургскаго Губернскаго Правленія 15. ч. Марта містаца будущаго 1867 года съ переторикою чрезъ три дня ст 11 часовъ утра. Желающіе купить означенное имісте досуть разсматривать въ канцемаріи сего Правленія опись и другія бумаги до сей продажи и публикаціи относящіяся.

#### Immobilienverkauf.

Da von dem Landvogteigericht der Kaiserlichen Stadt Riga der öffentliche Berkauf des dem Grundzinsner Iohann Gustav Preede an dem auf Nordeckhof sub Grundzins Ar 100 belegene 45 Faden und 38 D. Tuß messenen Grundstäde zuständigen Benuhungsrechtes nachgegeben, und der Verfaufstermin auf den 4. März d. I. angesett worden, so werden etwaige Kaussiehaber hierdurch aufgefordert, am genannten Tage, Bormittags 11 Uhr, bei diesem Gericht ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und des Juschlages gewärtig zu sein; zugleich werden aber auch alle diesenigen, welche an dem bezeichneten Grundplatz irgend welche rechtliche Ansprüche haben sollten, desmittelst angewiesen, sich spätestens die zum vorerwähnten Lietationstermin bei diesem Landvogteigerichte entweder persönlich oder durch gehörig legitimirte und instrusirte Bevollmächtigte zu melden, widrigenfalls aufgelbige, bei Bertheilung des Auctionsprovenies weister seine Rücksicht genommen werden wird.

Niga-Nathhaus, im Landvogteigericht, ben 20. Januar 1867. Ar. 38. 3

Auf Bescht Sr. Kaiserlichen Majestät bes Selbstherrschers aller Reußen ze. wird von einem Kaiserlichen Dorpatschen Landgerichte hiermit zur allgemeinen Kenntnig gebracht, daß unter Benehmigung Gines Erlauchten Raiserlichen Livländischen Hofgerichts das auf Techelferschem Grunde sub nr. 44 belegene Wofnhaus bes Dorpatschen Kaufmanns Gustav Avolph Klinge sammt Appertinentien öffentlich vertauft werden wird, und werden daher die etwanigen Raufliebhaber hiemit aufgefordert, fich zu bem biegu auf ben 22. Februar 1867 Mittags 12 Uhr anberaumten ersten, sowie zu dem am 23. Fesbruar 1867 Mittags 12 Uhr stattsindenden zweiten Berfteigerungstermin im Sigungslocale bes Dorpatschen Landgerichts einzusinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren und alsdaun wegen des Zu= schlages die weitere gerichtliche Verfügung abzu= N. W. warten.  $\mathfrak{V}$ .

Dorpat, am 18. Januar 1867. Mr. 51. 3

#### Auction.

Bur öffentlichen meistbietlichen Berfteigerung ber geborgenen Takelage, ber sonstigen Inventariensstüde und bes Wracks bes in ber Nacht vom 26. auf ben 27. November v. I. an bem Markgrafenschen Steinriff gestrandeten Rigaschen Barkschiffes "Rueland" ist ber Termin auf ben 1. Februar 1867 und, falls ersorberlich, auf die solgenden Tage ansberaumt worden. Die Auction wird in der Angernsschen Aronsforstei stattsinden und an dem genannsten Tage Morgens um 9 Uhr beginnen.

Talfen-Hauptmannsgericht, am 19. Januar 1867. Nr. 302. 2

Das Arensburgsche Zollamt bringt desmittelst zur Kenntniß, daß am 7. Kebruar d. J. um 10 Uhr Vormittags aus der Ladung des Schwedischen Schiffes "Adelaide" öffentlich versteigert werden sollen: 9585 Stück Tannen- und Grähnen-Bretter von 6 bis 14 Kuß Länge, 8 Zoll Breite und 3 Zoll Dicke

Die obigen unweit bes Gutes Carral gestapeleten Bretter sind daselbst in Augenschein zu nehmen und werden Proben bei diesem Bollamte ausliegen. Arensburg am 16. Januar 1867. Nr. 60. 1

Für den Bice-Gouverneur:

Melterer RegierungBrath Mt. Zwingmann.

Melterer Secretair S. v. Stein.

# Nichtofficieller Cheil.

#### Die Stellung ber Augen beim Baumfchnitte.

Die wichtigste Arbeit bei dem Baumschnitte ist und bleibt die richtige Behantlung der Arfte, saum weniger wichtig aber ist die Stellung des lesten Auges au den beschnittenen Sommerzweigen, weil gerade diese die Stellung des kinstigen Zweiges bedingen. Hiern liegt ein wahrer Schaß des Baumschnittes verborgen.

Um einige Belspiele anzusähren, möge der Buchs der Augen berücksichtigt werden. Schneitet man einen Sommerweig von wieden jed. ban tas lette

Commerzweig von unten nach oben fo, tag tas lette Ange oben fieht, jo wird ber Commertrieb bes funftigen Schneibet Jahres aus Diefem Ange anfwarts machfen. man von oben nach unten, daß das leste Auge unten steht, so wird der fünstige Zweig wagerecht wachsen. Stehen an den beschnittenen Sommertrieben die Augen nebeneinanter, so werden bie Zweige nach rechts ober nach linte ju fich ansbilten, immer tabin, wohin bas

Auge steht. Aus biefen furzen Satzen ist die Wichtigkeit der Augenstellung ersichtlich. Will man z. B. einen jungen Lingenstellung ersichtlich. Preiter haben, so mussen alle Dochstamm in seiner Arone breiter haben, so mussen alle Schnitte nach innen, d. h. tie letten Angen nach außen stehen. Wächst ein Zwergbaum zu weit, so mussen letten Augen nach innen, nämlich ter Schnitt von uns

lesten Augen nach innen, nämlich ber Schutt von unsten hinauf geführt sein.
Es lassen sich darans außererbentiche Versheite zie-hen. Ist z. B. ein Spalierbaum zu üppig, so richtet man an den Zweigspigen alle Schnitte nach oben, so daß die lesten Augen nach unten stehen. Will man dagegen einen schwachen Spalierbaum mehr in den Trieb bringen, so braucht man nicht seine Acste in verticater Nichtung anzubinden, sondern man sührt den Schnitt an den Zweigen von unten nach oben, damit die Augen mehr aufrecht austreiben. mehr aufrecht austreiben.

Es ift fibrigens möglich, bag burch biese genaue Beruchsichtigung ber Augen in vielen Fallen begfalb bie Borm ober bas gute Aussehen bes Baumes leibet, weil

man nicht immer bie betreffenden Augen gerade an ber Stelle findet, wo der Aweig jur Rundung des Gangen abgeschnitten werden soll. Indeß muß doch die Form jenem Bortheile weichen, weil diefer jedenfalls ein groherer ist. Es kommt gar häufig vor, daß man Kücken an Zwergbäumen zuzuziehen hat. Kann das wohl an-ders geschehen, als daß man die Augen dahin sehen läßt, wo das Loch ausgestütt werden sell? Ras ist

bann verleren, wenn ein Zweig vielleicht 4 Joll zu weit vorsteht, nachdem aber das Ziel sicher erreicht wirt?
Im Allgemeinen kann man sagen, daß nach vollsendetem Schnitte eines Hochstammes alle Angen nach unten, eines Zwergbanmes alle Angen nach außen ober nach unten ju fteben follen. Uebrigens hangt tiefes auch wieder von ber bestimmten Sorte ab. 3. B. Birnen, welche, wie die Ppramidenpappel, in die Sehe machsen. Diese wuß man nach außen schneiben, Die Sparbirne 3. B., welche immer breit hinaus will, nach innen, damit die kirone geschloffen wird. Spindeln und Phramiden muß man ein Jahr Die Augen nach oben, im folgenden Sahre nach unten zu richten, in dem Falle, daß sie senchtbar find, angerbem ist zu mer-ten, daß der Schnitt von oben nach unten die Frucht-barkeit, der Schnitt von unten nach oben die Zweigbitbung befordert.

Es sinden fich wenige Gartner, welche auf die rich-tige Stellung ter Augen Rudsicht nehmen, indem sie immer nur bie Acste im Ange haben. Und bennoch ist nichts einsacher zu ternen, als dieser vortheilhaste Schnitt, wenn man sich nur vorstellen kann, wehin ter kunftige Bweig ans bem letten Ange sich richten wird. Darin fann mehr geschehen, als burch bas gesährlichere Beschneis ben oft bicfer Mefte.

(Nach d. Pom.)

#### Migaer Consum:Berein.

Seit ber Grundung bes biefigen Confum = Bereins ist bereits ein Jahr versiossen und damit zugleich ein Zeitraum verstrichen, welchen der Berein als für ihn bessonders wichtig registriren muß, weil terselbe nicht nur die bescheidenen Anfänge, sondern auch die zu den besten

Hoffnungen berechtigenten Merkmale eines regelmäßigen und stetigen Fortschreitens seiner gemeinnutzigen Thatig-feit umfaßt. Rach der am 23. d. M. der General-Berjammlung abgelegten Rechenschaft bes Berwaltungsraths betrugen in bem 4. Quartal 1866 bie Ginnahmen betrugen in dem 4. Linarial 1860 die Einnahmen 1878 Mbl. 96½ Kop. und die Ausgaben 1236 Mbl. 14 Kop. Bereinsmarfen wurden ausgegeben für 17634 Mbl. 27 Kep. und wiederum eingesöft für 17266 Mbl. und 84 Kop. Der Berein zählte am Schlusse des letzten Quartals 383 Mitglieder, deren Erjarung aus der Nabattsumme dieses Tuartals nach Bewerkselligung der statitenmäßigen Abzüge 4% ihres Umsages beträgt. Die detailirte Nechenschaft, welcher obige Summen entwommen sind kond die Nowlongtion der General Merkamming find, fand bie Approbation ber General . Berfammlung. Im Laufe bes vorigen Jahres wurden Marken umgesetht zusammen für 54761 Abl. 49 Kop. und wiederum einsgelöft für 51456 Abl. 5 Kop. Solches wird von dem Berwaltungsratte des Rigaer Conjum-Bereins hierdurch bekannt gemacht.

Rafe von Erbfen. In China wird aus Erbfen ein Rafe gemacht, welcher bem Rafe aus Wilch gang abnilich sein soll. Die getrochneten Erbsen werben im Waffer zu einem Brei gefocht; berfelbe wird burch ein Sieb gefchtagen und dann mit Gppsmaffer jum Gerins nen gebracht, was ziemlich schnell von statten geht. Die geronnene Masse wird ebenso behandelt, wie der gewöhnliche Stafe. Man trennt nämlich die feste Masse durch Proffen von Finffigfeit, falst und formt fic. Rach einis ger Beit bat biefer Rafe benfelben Geruch und Gefchmad angenemmen, wie ber Auhfäse. In Canton wird ber Erbfentase unter bem Namen "Taosoo" öffentlich auf ben Straßen jum Berkauf ausgeboten. Namentlich frisch foll er fehr fchmadhaft fein.

(Fortschritt.)

Bon ber Genfur erlaubt. Riga, ben 30. Januar 1867.

## Betanntmadungen.

Die 32. Sitzung ter gemeinnüsigen und landwirthschaftlichen Geschlschaft für ben füdlichen Theil bes Converne: mente Livland wird zu Wenden am 10. (22.) Februar 1867 ftattfinten.

Tagekordnung: 1) **Neuwahl eines Prä**ssidenten. 2) Die Dorpats Rigaer Eisenbahn. 3) Der bäuerliche Zweigverein. 4) Landwirthssichaftliche Gemeinbezeitung. 5) Die Friedkandische Flachsbrechmaschine.

Da die Sitzung um 10 Uhr Morgens mit der Prafidenten-Wahl eröffnet wird, so find die Herren Mitglieder gebeten, fich gablreich unt zeitig einzufinden.

Jegor v. Sivers. 3

## Aufträge auf Kirchengemälde

werben entgegengenommen in bem Maler-Atelier St. Betersburger Borftadt, neue Rirchenftr. Mr. 21.

Bon ber Alt = Fennernschen Gutsverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, bag baselbst am 1. und 15. Februar d. 3. eiren 1800 Lofftellen theils fertiger Seufchlag, theils gu Beufchlagen fich eignendes Terrain in Stilden von 20 bis 100 Lofstellen an ben Meiftbietenben verpachtet werben follen ober auch bas barauf befindliche Holz ebenso verkauft werden foll. Der Ausbot geschieht auf bem Sofe Alt-Fennern und liegen bie Charten und Beschreibungen baselbst ben Pacht- ober Kaufliebhabern zur Ansicht vor.

#### Die Moskowische Feuer=Versicherungs=Gesellschaft Grundcapital 200,009 Rbl.

versichert jede Art Eigenthum, sowohl unbewegliches als bewegliches, im ganzen Reiche gegen Feuers-gefahr und werden Bersicherungen in Wenten bei gowohl unbewegliches bem Unterzeichneten abgeschlossen.

Agent A. E. Carlewitz.

Das in ber Altstadt fub Rr. It belegene Be-Dingungen aus freier Sant zu verkaufen. Das Mähere taselbst Bel-Etage, Morgens zwischen 10 une 2 Ubr.

Anzeige für Liv- und Kurtand.

Mein Lager

# Mühlensteine,

bestehend aus Schlesischen und Sachfischen Sand: fteinen, Rheinischen, Frangöfischen und Bittauer gufammengesetzten, sowie auch Engl. Graupenfteinen empfehle zur geneigten Abnahme.

Carl Chr. Schmidt.

Мой складъ мельничныхъ

#### 滋EPHOBOB'b,

состоящій наъ Шлезскихъ и Саксонскихъ песочныхъ Камней, Рейнскихъ, Французскихъ и составленныхъ Цитаускихъ, также Англійскихъ Крупичастыхъ рекомендую благосклоннымъ покупателямъ.

Карль Хр. Шиндть. 1

#### Angekommene Fremde.

Den 80 Januar 1867

Stadt Loubon. Hr. Kaufmann Simenemitich von Mitau; Hh. Doctore Richter und Lebmann von Dungburg; Gr. Raufmann Nitta von Dunaburg; Gr. Dimitt. Obrift v. b. Monne von Witebst; Gr. Raufmann Jones von St. Petersburg; Gr. Kaufmann Nohde von Berlin; Hr. Musiklehrer Bahr nebst Familie, Hr. Kreisschied= richter Neander, Gr. Zahnarzt Rultia, Gr. Mensohn von

St. Petersburger Hotel. Hr. bimite. Obrift v. Pisstohters nebst Familie, Hr. Graf AnrepsCimpt, Hr. de Sausas-Guenas aus bem Austande; Hr. v. Noth, Hr. v. Renneulampif, Hr. v. SamsonsUrbs, Hr. v. Roheland aus Virtant; Hr. Generallient. Varon Maydell von Mitan.

Sotel du Rord. Br. Raufmann Schreiber von

Steffin.

Sotel Bellevue. Gr. Gutsbefiger Bollowersty aus Kurland; Gr. Kaufmann Lange von Pernau; Gr. Former Bringgmann aus dem Anstande; Fräulein Demme von St. Petersburg; Gr. Kaufmann Friedner von Mitan; Sr. Baron Taube aus Livland.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Die Abgaben-Duittung bes hiefigen Arbeiter-Ofta-biften Semen Dantlow vom 19. Marz 1865 Nr. 6236, giftig bis jum 1. Januar 1866.

Waarenpreife in Silber-Rubeln. Niga, ten 28. Januar 1867.					
per 100 Pfund	,	5.=N. St.	per Berfomes von 10	) Pud	pr. Bertowez von 10 Bud
S. N. Roy.	Bichten-Brennt. p. Faben		l .	હજાહા.	<b>€.</b> ∙¶61.
Gr. Roggenmehl 2, 30 -	Grabnen- " "		puit Sofett P. II. D. 2.		Pferteschweife, pr. Pub
Beigenniehl 4, 20 60	pr. Berfowez von 10 Bui	<b>€.</b> ₩.	fein puit Pofe-Dreiband		Diabnen bito 51/2, 6
Butter, pr. Bud 10, 980	Sanf, Poln. Rein:		F. P. H. D. 2.		Schafwolle, gewöhnliche
Sen ., Rop. 45, 50	to Anglichus		Bivl. Dreiband L. D. 3.		ordinare, pr. Pub 5, 9
Etrob 25, 30	ог. жав		puit Livi, Did. P. L. D. 3.		Juften, weifie pr. Pud 15, -
pr. 20 Garnig.	Riachs, Aron- 1		Blackebeete		Minderhaute, getreduete
Safer 1, 25 40	puit Rrons P. K. 1 jein puit Rrons F. P. K. 1.				pen 8-15 Pfd., pr. Pfd. 30 Kop.
Buchmaigengruße - 5	fein puit Rrons F. P. K. 1.				Cacleinfaat, pr. Lonne ER.
Pafergruße 5. 460	gine Kron= Z. K. 1.		Panjel, pr. 10 Pub		Calz, Lerravech, p. Laft v. 18T. 108
Berftengrupe 3, 310	2014us W. Z		Leinel to.		" Gette " " 18 — —
15-trius 0 10 00	puit ablant F. W. Z.		Leinfuchen, pr. 63 Aud	25 20	" Catir " " " 18 — —
	Dreiband D. 3 puit Dreibande P. D. 3.		Wache, gelbes, pr. Pud Bachelichte, weiße bo.	<del>-</del> 36	" Et. Ulfet " " 18 — —
1 Faben v. 7 à 7 Fuß	fruit Drubant C. D. 3.		Etangeneisen		" Liveryorl Patent", 18 — 96
Birfen-Brennbolg	puif ile n. Dreib. P. S D. 3.		Reibinifcher Labat		" Common 18 — —
Birten= u. Ellern=Brennb	Dreiband Wraft D. W. 4.		Beitfebern	80 100	garinge, Norder in buchn. Jen. 160
	Sofs-Dreib. (eng.) H. D.2		Strollbaare		" " in fohrenen , 154
	Selection truly in the		***********	00, 100	" " " in location " 10-5

Anmerkung. Hierbei jelgen für die betreffenden Behörden Livlands 1) Beilagen zu Mr. 142 der Simbirstijden, Mr. 1 der Mostanschen, Mr. 52 der Tobelstifden, Mr. 52 der Mongorobichen, Mr. 53 der Smolenstijden, Mr. 51 der Kostromaschen Gouvernements Zeitung über Ausmittelung von Personen und Bermögen; 2) zu Mr. 175 besondere Ausmittelungsartifel der St. Petersburgschen Polizei Beitung und 3) ein Ausmittelungsartifel des Kalugaschen Kameralhofs das Bermögen und Kapital des Genv. Seer. Wassill Michailow und zeiner Fran Andotja betreffend.